# 澳門特別行政區

# REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

### 行政長官辦公室

#### 第 4/2014 號行政長官批示

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權,並根據經第8/2004號行政法規修改的第38/2003號行政法規《燃料安全委員會》第三條第一款和第二款及第四條,以及第17/2013號行政長官批示第十款的規定,作出本批示。

- 一、鄺錦成續任燃料安全委員會主席及全職委員,每月報酬 相當於第15/2009號法律附件表一欄目1所載副局長之薪俸。
- 二、黃世興續任燃料安全委員會全職委員,每月報酬相當於 第15/2009號法律附件表二所載廳長之薪俸,並由其在主席不在 或因故不能視事時代任主席。
- 三、在上述代任期間,代任人有權因擔任被代任人職務而收取相關的報酬,並享受其餘權利及福利。
- 四、黎永華和張偉明續任燃料安全委員會兼職委員,每月報酬相當於公職薪俸表100點之50%,並分別由周海利和黃振華在上述人員不在或因故不能視事時代任之。
- 五、委任林楠為燃料安全委員會兼職委員,每月報酬相當於 公職薪俸表100點之50%,並由姚秋樑在上述人員不在或因故不 能視事時代任之。
- 六、倘發生以上各款規定的代任情況,代任人有權收取一項 按代任期間和被代任人每月報酬計算而得出的金額,該金額在 被代任人的每月報酬中扣除。
- 七、以下機構代表以兼任方式續任燃料安全委員會執行代 表:
- (一)由劉傑麟代表經濟局,當其不在或因故不能視事時, 由譚志權代任;
- (二)由黃文忠代表海關,當其不在或因故不能視事時,由 黃偉文代任;

#### GABINETE DO CHEFE DO EXECUTIVO

#### Despacho do Chefe do Executivo n.º 4/2014

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos dos n.ºs 1 e 2 do artigo 3.º e do artigo 4.º do Regulamento Administrativo n.º 38/2003 (Comissão de Segurança dos Combustíveis), na redacção que lhe foi conferida pelo Regulamento Administrativo n.º 8/2004, e do n.º 10 do Despacho do Chefe do Executivo n.º 17/2013. o Chefe do Executivo manda:

- 1. É renovada a nomeação de Kong Kam Seng, como presidente e membro a tempo inteiro da Comissão de Segurança dos Combustíveis, doravante designada por Comissão, com a remuneração mensal igual ao valor do índice correspondente, na coluna 1 do mapa 1, anexo à Lei n.º 15/2009, ao cargo de subdirector.
- 2. É renovada a nomeação de Wong Sai Heng, como membro a tempo inteiro da Comissão, com a remuneração mensal igual ao valor do índice correspondente, no mapa 2, anexo à Lei n.º 15/2009, ao cargo de chefe de departamento, o qual substitui o presidente nas suas ausências e impedimentos.
- 3. Ocorrendo a substituição prevista no número anterior, o substituto tem direito à remuneração e demais direitos e regalias atribuídos ao substituído durante o período de substituição
- 4. São renovadas as nomeações de Lai Weng Wa e Cheung Wai Ming, como membros a tempo parcial da Comissão, com a remuneração mensal correspondente a 50% do valor do índice 100 da tabela indiciária da Administração Pública, sendo substituídos nas suas ausências e impedimentos por Chow Harry e Wong Chan Wa, respectivamente.
- 5. É nomeado, Lam Nam, como membro a tempo parcial da Comissão, com a remuneração mensal correspondente a 50% do valor do índice 100 da tabela indiciária da Administração Pública, sendo substituído nas suas ausências e impedimentos por Yiu Chow Leung.
- 6. Ocorrendo as substituições previstas nos números anteriores, os substitutos têm direito a um montante calculado em função do período de substituição e do valor da remuneração mensal dos substituídos, o qual é deduzido à remuneração destes.
- 7. São renovadas as nomeações dos representantes efectivos na Comissão, em acumulação com as funções que desempenham no organismo que representam:
- 1) Lau Kit Lon, em representação da Direcção dos Serviços de Economia, sendo substituído nas suas ausências e impedimentos por Tam Chi Kin;
- 2) Vong Man Chong, em representação dos Serviços de Alfândega, sendo substituído nas suas ausências e impedimentos por Vong Vai Man;

(三)由劉偉川代表海事及水務局,當其不在或因故不能視事時,由唐煥陽代任。

八、王健以兼任方式續任消防局在燃料安全委員會的執行代表,當其不在或因故不能視事時,由尤潤當代任;

九、梅山明以兼任方式續任治安警察局在燃料安全委員會 的執行代表,當其不在或因故不能視事時,由梁文昌代任;

十、曾豐隆以兼任方式出任土地工務運輸局在燃料安全委 員會的執行代表,當其不在或因故不能視事時,由陳榮喜代任。

十一、第七至第十款所指委員因參加會議有權收取出席費, 其金額相當於為公共行政工作人員而訂定的出席費金額。

十二、所有委任成員的任期為一年,得以相同或較短的期間續期。

十三、委員的任期在下列情況終止:

#### (一) 免職;

- (二)據位人辭職;
- (三)上款所指的期限屆滿,但獲續期的情況除外。

十四、除薪俸外,全職委員保留其與原編制職務法律狀況相 關之職程、權利及義務。

十五、因執行本批示所衍生的負擔由登錄於澳門特別行政區 預算第十二章所載的項目承擔。

十六、本批示自二零一四年一月三十日起生效。

二零一四年一月十日

行政長官 崔世安

## 第 5/2014 號行政長官批示

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的 職權,並根據經第12/2004號及第4/2009號行政法規修改的第 30/2001號行政法規第三條第一款(十一)項以及第五款的規定, 作出本批示。

委任下列人士為體育委員會委員,自二零一四年一月二十七 日起為期兩年:

(一)徐達明;

- 3) Lao Wai Chun, em representação da Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, sendo substituído nas suas ausências e impedimentos por Tong Vun Ieong.
- 8. É renovada a nomeação de Wong Kin, como representante efectivo do Corpo de Bombeiros na mesma comissão, em acumulação com as funções que desempenha no organismo que representa, sendo substituído nas suas ausências e impedimentos por Iao Ion Tong.
- 9. É renovada a nomeação de Mui San Meng, como representante efectivo do Corpo de Polícia de Segurança Pública na mesma comissão, em acumulação com as funções que desempenha no organismo que representa, sendo substituído nas suas ausências e impedimentos por Leong Man Cheong.
- 10. É nomeado, Chang Fong Long, como representante efectivo da Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes na mesma comissão, em acumulação com as funções que desempenha no organismo que representa, sendo substituído nas suas ausências e impedimentos por Chan Weng Hei.
- 11. Os membros referidos nos n.ºs 7 e 10 têm direito a senhas de presença pela sua participação nas reuniões da Comissão, de montante igual ao previsto para os trabalhadores da Administração Pública.
- 12. A duração do mandato de todos os membros nomeados é de um ano, renovável por igual período ou inferior.
- 13. O mandato dos nomeados cessa, designadamente, por:
- 1) Exoneração;
- 2) Renúncia do respectivo titular;
- Decurso do prazo referido no número anterior, salvo renovação.
- 14. Os membros a tempo inteiro mantêm o direito à carreira e a todos os restantes direitos e deveres inerentes à sua situação jurídico-funcional no quadro de origem, com excepção do direito ao vencimento.
- 15. Os encargos decorrentes da execução do presente despacho são suportados por rubrica inscrita no Capítulo 12 do Orçamento da Região Administrativa Especial de Macau.
- 16. O presente despacho produz efeitos a partir do dia 30 de Janeiro de 2014.

10 de Janeiro de 2014.

O Chefe do Executivo, Chui Sai On.

#### Despacho do Chefe do Executivo n.º 5/2014

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do disposto na alínea 11) do n.º 1 e do n.º 5 do artigo 3.º do Regulamento Administrativo n.º 30/2001, com a redacção que lhe foi dada pelos Regulamentos Administrativos n.ºs 12/2004 e 4/2009, o Chefe do Executivo manda:

São designadas como membros do Conselho do Desporto, pelo período de dois anos, a partir de 27 de Janeiro de 2014, as seguintes individualidades:

1) Choi Tat Meng;